

Seguridad en los rieles

Consejos para Ciclistas



¡Atención ciclistas! Operation Lifesaver Inc. (OLI- Operación Salvavidas Inc.) y sus socios de seguridad – La Administración Federal de Ferrocarriles, la Administración Federal de Carreteras y la Administración Nacional de Seguridad para Trafico en Carreteras– quieren que esté alerta cuando ande en bicicleta cerca de y/o al cruzar las vías del ferrocarril.

Recuerde: Nunca es seguro o legal andar en bicicleta en un derecho de vía de ferrocarril, y ¡los cruces designados son los únicos lugares legales para que los ciclistas, peatones y vehículos crucen las vías!

Por favor mantenga en mente estos consejos que salvan vidas:

- ¡Tenga cuidado! Cuando se acerca a un cruce de ferrocarril, SIEMPRE suponga que puede pasar un tren – en cualquier vía, en cualquier dirección.
- Cuando se acerca a un cruce de ferrocarril, preste atención a las señales marcadas en el pavimento y los carteles de advertencia, incluyendo la señal de paso a nivel, señal de pare, carteles alertándole a ángulos de camino o sendero cruzando las vías, las luces y barreras de cruces de ferrocarril.
- Antes de cruzar, MIRE en ambas direcciones. ESCUCHE si hay tren. PROCEDA por las vías solo después de asegurarse que no pasan trenes y no hay aparatos de advertencia activados.

SIEMPRE ESPERE UN TREN



Consejos Importantes para Ciclismo Seguro Cerca de los Rieles y Trenes

- No deje que las ruedas de su bici se enganchen en los rieles. Siempre es más seguro desmontarse y caminar su bici al cruzar las vías. Si la maneja, cruce en ángulo perpendicular (en ángulo de 90 grados) a las vías. Nunca maneje su bici sobre las vías a un ángulo de menos de 45 grados.
- ¿Sabía que una ilusión óptica hace que los trenes parezcan mas lejos y moviéndose más despacio de lo que realmente están? ¡Nunca corra el riesgo tratando de “ganarle al tren” al cruzar las vías!
- Si ve o escucha que viene un tren, o si empiezan a flashear las luces de advertencia y/o empiezan a bajar las barreras del cruce, DISMINUYA LA VELOCIDAD Y PARE a una distancia segura (por lo menos 15 pies) de las vías del ferrocarril.
- Manténgase alerta en los cruces con más de una vía. Aun después que pase un tren, mire y escuche por otros trenes que puedan estar moviéndose en vías paralelas en cualquier dirección.
- Las vías mojadas son resbaladizas. Tenga extra cuidado cuando cruza las vías del ferrocarril si el clima está lluvioso, neblinoso, con hielo o simplemente mojado.
- Desmonte y camine su bici al cruzar las vías si el cruce parece mojado o peligroso de alguna manera. Pase por encima y no pise los rieles.
- Los caminos de servicio de grava o tierra y la zona cerca de las vías usualmente son propiedad del ferrocarril. Es ilegal – y peligroso – manejar su bicicleta en estas zonas.
- ¡Los trenes son más anchos que las vías! Las locomotoras de carga y los vagones pueden extenderse más de tres (3) pies fuera de los rieles en ambos lados. Cuando pasa un tren, manténgase por lo menos 15 pies lejos de las vías, detrás de cualquier barrera o líneas de pare marcadas en el pavimento.
- Algunos cruces de ferrocarril pueden ser dispares y rugosos. Disminuya su velocidad y tenga cuidado. Un ciclista puede perder control o perder los accesorios o carga en un cruce con desniveles.
- Para el tiempo que lo pueda ver el conductor de tren en las vías, es demasiado tarde para parar el tren a tiempo para evitar una colisión. Obedezca todos los carteles y las señales y ¡manténgase seguro!

Estos consejos de seguridad son provistos por California Operation Lifesaver (CAOL) y Sonoma-Marín Area Rail Transit (SMART) para propósitos informativos, y no tienen la intención de ser una lista completa de todas las reglas y regulaciones de seguridad para bicicletas. CAOL es un capítulo de la organización sin fines de lucro nacional/internacional Operation Lifesaver Inc., o OLI, que promueve esfuerzos de educación, control e ingeniería para mantener a las personas seguras alrededor de las vías y los cruces de ferrocarril en nuestras comunidades.

Presentadores de Operation Lifesaver están disponibles para dar charlas a clubes de ciclismo, aulas escolares, grupos de jóvenes o de servicios comunitarios, programas empresariales de seguridad y otras organizaciones cívicas y recreacionales. **Para programar una presentación gratis de seguridad ferroviaria**, visite www.caol.us y haga click en “Request a Presentation”, o llame al (877) 827-2265. Para consejos e información adicional sobre la seguridad ferroviaria, visite: www.oli.org



MIRE. ESCUCHE. VIVA.

